

# Започнете оттук

## EPSON Perfection® 1670 и 1670 Photo

### 1 Разопакувайте вашия скенер

Уверете се, че имате всичко необходимо за вашия скенер EPSON®:



**Забележка:**

- Съдържанието може да е различно в някои региони.
- Илюстрациите за настройка са за Perfection 1670 Photo, но инструкциите са същите за Perfection 1670, освен ако не е указано друго.

Отстранете всички опаковъчни ленти, но оставете големия стикер на мястото му, докато не получите указания да го отстраните.

**ВАЖНО!** Оставете стикера на мястото му, докато не получите указания да го отстраните.

Ако трябва да поставите или свалите капака, поставете палците на капака в квадратните отвори в задната част на скенера. (Внимавайте капака на Perfection 1670 Photo да не се защити под капака на скенера.) Затворете капака.

### 2 Инсталиране на софтуера

**Изчакайте!** Трябва да инсталирате софтуера преди да свържете скенера с компютъра. Инсталирането може да отнеме няколко минути. Уверете се, че сте затворили всички отворени програми и сте изключили всички антивирусни програми.

**Забележка:** Тези инструкции са за Windows® и Macintosh® OS 8.6 до 9.x и OS X 10.2.x.

- Поставете компактдиска със софтуера на скенера в CD-ROM или DVD устройство. Инсталирането започва автоматично.
  - Ако не започне, направете следното:
    - Windows XP: Кликнете върху **Start (Старт)**, кликнете двукратно върху **My Computer (Моя компютър)**, след това кликнете двукратно върху **EPSON**.
    - Windows 98, Me и 2000: Кликнете двукратно върху **My Computer (Моя компютър)**, след това кликнете двукратно върху **EPSON**.
    - Macintosh: Кликнете двукратно върху иконата на компактдиска **EPSON**.

Ако използвате Mac OS 8.6 до 9.x, кликнете двукратно върху иконата **EPSON** в папката EPSON.

Ако използвате Mac OS X, кликнете двукратно върху папката **Mac OS X** в папката EPSON, след това кликнете двукратно върху иконата **EPSON**. Въведете вашето Администраторско име и парола и кликнете **OK**.

Прочетете договора за лицензиране, след това кликнете върху **Agree (Приемане)**.

В екрана Software Installation (Инсталиране на софтуер) кликнете върху **Install (Инсталиране)**.

За да инсталирате всяка програма, следвайте инструкциите от екрана. Кликнете върху **Next (Напред)** или **Finish (Приключване)** (Windows) или **Quit (Прекратяване)** (Macintosh), за да продължите както е необходимо. Имайте предвид, че EPSON Smart Panel™ (Интелигентен панел на EPSON) се инсталира в няколко стъпки.

В края на инсталацията кликнете върху **Exit (Изход)**. Ако видите екран Product Registration (Регистрация на продукта), регистрирайте вашия скенер според инструкциите. В последния екран кликнете върху **Done (Готово)** или затворете вашия браузър.

Продължете с раздел 3 - "Свързване на скенера."

### 3 Свързване на скенера

След като софтуерът е инсталиран, можете да свържете скенера.

Намерете транспортната блокировка в долната част на скенера и плъзнете блокировката до позиция "отключено", както е показано по-долу.

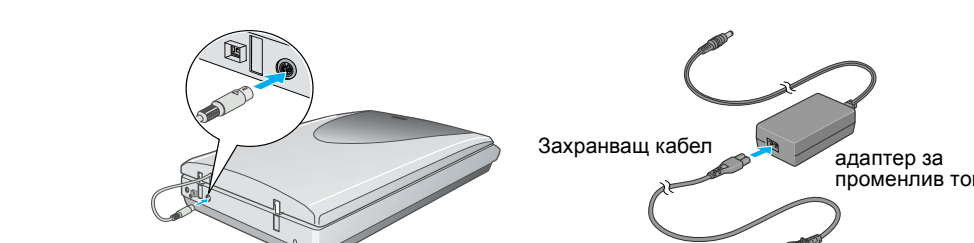
**Внимание:** Не обръщайте скенера; това може да го повреди.

12345678-00

Български

2 Отстранете стикера от гърба на скенера. Свържете кабела на вграденото устройство за диапозитиви на Perfection 1670 Photo.

3 Свържете захранващия кабел и адаптера за променлив ток, както е показано.



5 Свържете адаптера за променлив ток със скенера.

6 Включете другия край на захранващия кабел в заземен електрически контакт.

**Внимание:**

- Не можете да промените входящото или изходящото напрежение на адаптера за променлив ток. Ако на етикета на адаптера за променлив ток не е посочено съответното напрежение, обърнете се към вашия доставчик. Не включвайте захранващия кабел.
- Винаги когато изключвате скенера от контакта, изчакайте поне 10 секунди, преди отново да го включите. Бързото включване и изключване на скенера от контакта може да го повреди.

Скенерът се включва и лампичката на бутона за стартиране ✪ мига зелено. Когато скенерът е готов лампичката спира да мига и свети постоянно в зелено.

Използвайте доставения със скенера USB кабел. Включете квадратния край на USB кабела в USB порта на скенера. След това включете плоския край в свободен USB порт на компютъра.

**Забележка:** Скенерът може да не работи правилно, ако използвате друг USB кабел вместо доставения от EPSON или ако свържете скенера към хъб.

## Основни положения за скенера

### Първото сканиране

Бутона **Start** ✪ на скенера автоматично отваря Smart Panel (Интелигентен панел), улеснявайки сканирането на вашите изображения за най-различни цели. Сега ще ви обясним как да използвате бутона **Start** ✪ и Smart Panel (Интелигентен панел), за да сканирате снимки и да ги съхранявате като файлове.

- Вдигнете капака на скенера и поставете снимката на стъклото с лицето надолу. Уверете се, че горната част на документа опира предния ръб на стъклото на скенера. След това затворете капака.
- Натиснете бутона **Start** ✪ на скенера.

**Забележка:** В Windows XP може да видите съобщение при първото натискане на бутона **Start** ✪. Изберете **Smart Panel for Scanner** (Интелигентен панел за скенер), кликнете върху **Always use this program for this action** (Винаги използвайте тази програма за това действие) и след това кликнете върху **OK**.

EPSON Smart Panel (Интелигентен панел на EPSON) се отваря на компютъра.

3 Кликнете върху иконата **Scan and Save (Сканиране и запаметяване)**. На екрана се появява прогресомера и вашия документ се сканира автоматично.

4 След като документът се сканира, се отваря диалоговата кутия **Verify Assistant** (Помощник за проверка). Кликнете върху **Next (Напред)**, за да продължите.

5 Виждате следния екран. Изберете мястото и вида на файла за вашето сканирано изображение, след това кликнете върху **Save (Запаметяване)**.

Посочете пътеката до папката, в която искате да запаметите вашето сканирано изображение

Изберете формата на файла

Кликнете върху **Save (Запаметяване)**

## Използване на бутоните на скенера

Бутоните на скенера правят сканирането лесно. Просто поставете на скенера документа с лицето надолу и натиснете бутона за желаните вид сканиране. Smart Panel (Интелигентен панел) автоматично отваря и сканира документа. След това следвайте лесните инструкции от екрана, за да завършите задачата.

**Забележка:** Ако използвате OS X, се уверете, че Smart Panel (Интелигентен панел) е инсталиран в среда OS X, а не в режим Classic (Класически). В противен случай, режим Classic (Класически) може да се стартира при натискане на бутон на скенера.

**Scan to Web (Сканиране и изпращане в Интернет):** Сканирайте и изпратете снимките си в безплатен уебсайт за общо ползване на снимки

1 Ако използвате AOL® за Интернет, първо се регистрирайте (log on). Натиснете бутона **Scan to Web** на скенера. Следвайте инструкциите от екрана.

**Scan to E-mail (Сканиране в електронна поща):** Прикачете вашата снимка към е-лектронно писмо

1 Натиснете бутона **Scan to E-mail** на скенера. Виждате вашата снимка на екрана. Кликнете **Finish (Завърши)**.

2 Изберете вашата програма за електронна поща и кликнете върху **Launch (Стартиране)** (AOL не се поддържа).

3 Въведете адреса, на който искате да изпратите снимката, напишете съобщението и кликнете върху **Send (Изпрати)**.

**Copy (Копиране):** Сканира и автоматично отпечата документ — точно като копирна машина

1 Уверете се, че вашият принтер е включен.

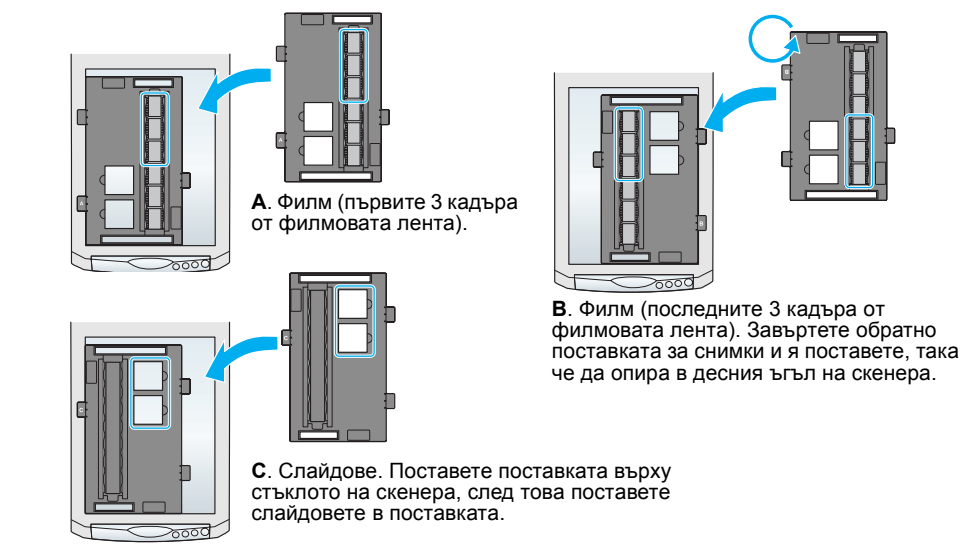
2 Натиснете бутона **Copy** на скенера.

**Start (Старт):** Сканира автоматично вашия файл и отваря Smart Panel (Интелигентен панел) или приложение на Smart Panel

## Поставяне на филм на скенера

Капакът на скенера Perfection 1670 Photo има вграденото устройство за диапозитиви (TPU). За да сканирате филмови ленти или слайдове, ще трябва да отстраните рефлектиращото фолио за документи от капака и да поставите филма в поставка върху стъклото на скенера.

- Уверете се, че устройството за диапозитиви е свързано към допълнителния конектор (вижте стъпка 3 в "Свързване на скенера").
- Повдигнете капака на скенера докрай, плъзнете рефлектиращото фолио за документи нагоре и го извадете от капака на скенера.
- Поставете филма в поставката за филм, като лъскавата страна на филма трябва да е насочена надолу.
- Поставете поставката за филм в правилната позиция за вашия вид филм. Уверете се, че буквата на поставката за филм съвпада със съответната буква на скенера.

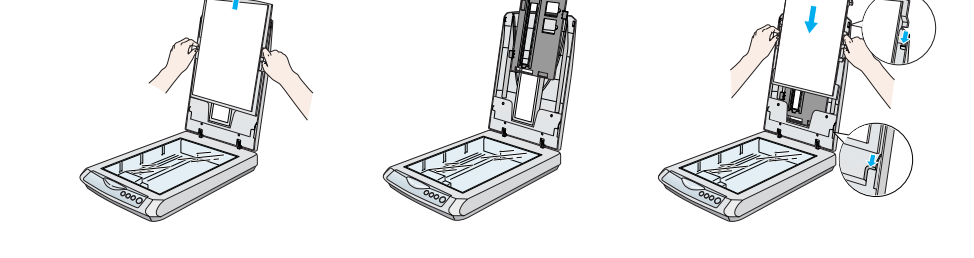


**Забележка:** Уверете се, че тесният прозорец за калибриране отгоре на поставката за филм е чист и непокрит, за да осигурите прецизно сканиране. Затворете капака на скенера.

## Съхраняване на поставката за филм

След като приключите със сканирането, можете да съхранявате поставката за филм в капака на скенера.

- Вдигнете капака и свалете фолиото за документи.
- Плъзнете поставката за филм в капака.
- Поставете отново фолиото за документи.



## Проблеми?

Първо проверете лампичката на бутона **Start** ✪ на скенера.

- Мигащо зелено** Загряване или сканиране.
- Зелено** Готов за сканиране.
- Мигащо червено** Уверете се, че транспортната блокировка е освободена (вижте раздел 3). Опитайте се рестартиране на компютъра и с изключване на скенера от контакта. Изчакайте 10 секунди, след това отново включете скенера в контакта. Ако червената лампа още мига, се свържете с вашия търговец или EPSON.
- Изключен** Уверете се, че вашият скенер е свързан с компютъра и в електрическия контакт.

Ако вашият проблем е споменат тук, опитайте тези предложения.

**На вашия екран се появява New Hardware Wizard (Помощник за нов хардуер):** Кликнете върху **Cancel (Отказ)** и следвайте стъпките в "Install the Software" (Инсталиране на софтуера) от другата страна на този лист. Откачете скенера, преди да инсталирате софтуера.

**При включване в електрическия контакт скенерът издава скърцащ звук.** Уверете се, че транспортната блокировка е освободена (вижте раздел 3).

**При опит за сканиране виждате съобщение за грешка или скенерът не сканира.** Уверете се, че вашият скенер е свързан с компютъра и в електрическия контакт. Деинсталирайте и инсталирайте отново EPSON Scan.

Тук можете да потърсите още отговори:

- Кликнете двукратно върху иконата **Perfection 1670 Reference Guide (Ръководство за справка на Perfection 1670)** на началния екран (десктопа). Ако не сте го инсталирали, поставете компактдиска със софтуера на скенера във вашето CD-ROM или DVD устройство. В прозореца Custom Installation (Лична инсталация) изберете **Scanner Reference Guide (Ръководство за справка на скенера)**, след това кликнете върху **Install (Инсталиране)**.
- Помощ от екрана за Smart Panel (Интелигентен панел) и EPSON Scan:** Кликнете върху бутона **Help (Помощ)** или въпросителния знак, който се появява на екрана при използване на тези програми.

## Инструкции за безопасност

Прочетете всички тези инструкции и ги запазете за по-нататъшна справка. Следвайте всички предупреждения и инструкции, маркирани върху скенера

**Внимание:** Уверете се, че захранващият кабел за променлив ток отговаря на съответните местни стандарти за безопасност. Поставете скенера достатъчно близо до компютъра, за да може интерфейсният кабел да стига лесно до него. Не поставяйте и не съхранявайте скенера или адаптера на открито, близо до нечистотии или прах, вода, източници на топлина или на места, където има разрушавания, вибрации, висока температура или влажност, пряка слънчева светлина, силни статични източници, или резки промени на температурата и влажността. Не работете в влажен ръце. Поставете скенера и AC адаптера близо до електрически контакт, където захранващият кабел ще може лесно да се извади. Захранващите кабели трябва да се поставят така, че да се избегне протриване, срязване, износване, подпъване и оплитане. Не поставяйте предмети върху захранващите кабели и внимавайте да не се спъвате в AC адаптера или захранващите кабели и да не ги настъпвате. Трябва особено да внимавате всички захранващи кабели да бъдат прави в краищата и в точките, където влизат и излизат от адаптера. Използвайте само AC адаптер модели A2418/E или A1818, които получавате заедно със скенера. Използването на какъвто и да е друг адаптер може да предизвика пожар, токов удар или повреда. AC адаптерът е предназначен за използване със скенера, с който е бил предоставен. Не се опитвайте да го използвате с други електронни устройства освен определените. Използвайте само типа захранване, обозначен върху етикета на AC адаптера, и винаги захранвайте директно от стандартен домашен електрически контакт с AC захранващ кабел, който отговаря на действащите местни норми за безопасност.

Избягвайте използването на контакти в обща мрежа с фотокопирни машини или климатични системи, които периодично се включват и изключват. Ако използвате удължителен кабел за скенера, уверете се, че общата мощност на ампеража на устройствата, включени в разклонителя, не надвишава мощността на ампеража на кабелите. Освен това, уверете се, че общата амперна мощност на всички устройства, включени в електрическия разклонител, не надвишава мощността на ампеража на контакта. Не включвайте много устройства в електрическия контакт.

Никога не разглобявайте, модифицирайте и не се опитвайте да ремонтирате AC адаптера, захранващия кабел, скенера, и не сменяйте части сами, освен в случаите, изрично описани в инструкциите на скенера. Не поставяйте предмети в никой от отворите, тъй като могат да докоснат точки с опасно напрежение или да предизвикат късо съединение. Внимавайте за опасност от електрически удар. Разкачете скенера и AC адаптера и потърсете услугите на квалифициран сервизен техник в следните случаи:

Захранващият кабел или щепсела са повредени; в скенера или AC адаптера е попаднала течност; скенерът или AC адаптера са били изпуснати или кутината е повредена; скенерът или AC адаптерът не функционират нормално или се вижда осезаема разлика в работата им. (Не регулирайте органи за управление, които не са посочени в инструкциите за работа.) Преди почистване разкачете скенера и AC адаптера. Почиствайте само с влажна кърпа. Не използвайте течни или аерозолни почистващи препарати. Ако дълго време няма да използвате скенера, уверете се, че сте изключили AC адаптера от електрическия контакт.

**Предупреждение:** Погледнете табелката за напрежението на скенера и проверете дали то съответства на напрежението в мрежата. **Важно:** Проводниците в захранващия кабел, свързан към това устройство, са в различни цветове в съответствие със следния код: Син - Нула, Кафяв - Фаза

**Ако трябва да поставите щепсел:** Тъй като цветовете на мрежовия проводник на това устройство може да не съвпадат с цветните маркировки за идентифициране на клемите в даден щепсел, моля спазвайте следното: Сиян проводник трябва да се свърже с клемата в щепсела, обозначена с буквата N. Кафявият проводник трябва да се свърже с клемата в щепсела, обозначена с буквата L. Ако щепселът се повреди, сменете кабела или се обърнете към правоспособен електротехник.

Всички права запазени. Някои част от тази публикация не може да бъде възпроизведена, съхранявана чрез записваща система или предавана под каквато и да е форма или какъвто и да е начин, електронно, механично, чрез фотокопиране, презаписване или по друг начин, без предварително писмено разрешение на SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION). Информацията, съдържаща се тук, е предназначена за използване само с този скенер EPSON. EPSON не носи отговорност за какъвто и да е използване на тази информация при прилагането ѝ за други скенери. Нито SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION) нито нейните филиали ще носят отговорност пред купувача на този продукт или пред трети страни за повреди, загуби или разходи, които купувачът или трети страни са претърпели в резултат на: злоупотреба, неправилно използване или злоупотреба с този продукт или неотризираните модификации, ремонт или промени на продукта, или (с изключение на САЩ) не се съблюдават стриктно инструкциите за работа и поддръжка на SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION). SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION) не носи отговорност за повреди или проблеми, произтичащи от добавени продукти или консумативи, различни от определените като Оригинални продукти на EPSON или Одобрени продукти EPSON от SEIKO EPSON CORPORATION SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION). SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION) не носи отговорност за каквито и да е повреди, в резултат на електромагнитни интерференции, произтичащи от използването на интерфейсни кабели, различни от тези, посочени като Одобрени продукти за EPSON от SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION). SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION) не носи отговорност за повреди, произтичащи от използването на интерфейсни кабели, различни от тези, посочени като Одобрени продукти за EPSON от SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION). Microsoft и Windows са регистрирани търговски марки на Microsoft Corporation (Майкрософт Корпорейшън). Macintosh е регистрирана търговска марка на Apple Computer, Inc. (Епъл Компютър Инкорпорейшън). **Обща забележка:** Останалите имена на продукти, използвани тук, са само за идентификационни цели и могат да бъдат търговски марки на съответните им собственици. EPSON се отказва от всякакви претенции към тези марки. Авторско право © 2003 на SEIKO EPSON CORPORATION (SEIKO EPSON CORPORATION)